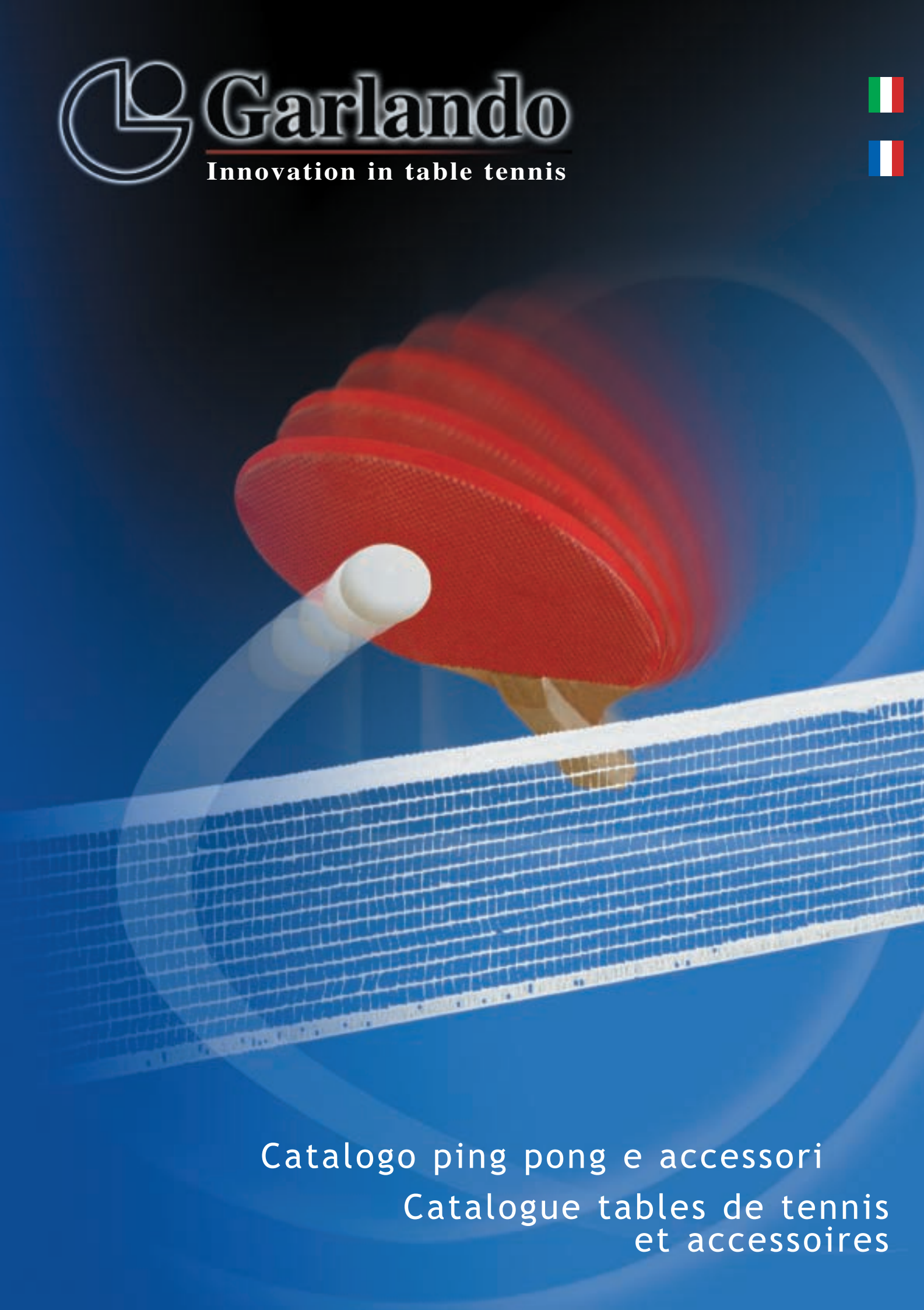
Garlando

Innovation in table tennis



# Catalogo ping pong e accessori

# Catalogue tables de tennis et accessoires

# Garlando

da oltre cinquanta anni leader mondiale nel mercato dei tavoli da gioco, presenta una innovativa gamma di tennis tavolo e accessori in grado di soddisfare le esigenze di tutti i giocatori, dal principiante al professionista.

La nuova linea *Innovation in Table Tennis* è stata realizzata all'insegna della Qualità, della Sicurezza e della Scelta.

# Qualità

dei materiali, per realizzare piani di gioco di ottimo livello e resistenti telai di supporto, garantendo un'elevata robustezza e una lunga durata nel tempo.

Grazie ai materiali utilizzati per il piano di gioco, la qualità del rimbalzo della pallina migliora, rendendone più regolare la traiettoria.

# Sicurezza

dei tennis tavolo Garlando, che sono costruiti nel rispetto dei criteri stabiliti dalle norme europee EN 14468-1 e EN 14468-2.

I modelli[1] sono dotati di sistema di chiusura con bloccaggio automatico che impedisce l'apertura accidentale del tavolo una volta piegato e, sulla maggior parte dei modelli, anche del sistema di sbloccaggio Compact & Security® (C&S®).

Questo sistema brevettato garantisce due importanti vantaggi:

• SICUREZZA della persona poichè consente di aprire e chiudere i piani gioco trovandosi a lato del tavolo e quindi fuori dalla portata di caduta nel caso essi sfuggano di mano;

• possibilità di mantenere una POSIZIONE ERGONOMICA durante tutte le fasi dello sbloccaggio, evitando di assumere un'errata postura.

# Scelta

Completa l'ampia scelta di modelli per interno e per esterno una vasta gamma di accessori, tra cui una serie di racchette approvate ITTF, con vari tipi di rivestimenti e impugnature, alcune dotate delle innovative tecnologie C.C. e D.C.C. , con nucleo di sughero all'interno. Gli accessori hanno conseguito il Green Dot, il "bollino verde" che attesta che sono prodotti ecologici, il cui legno proviene da foreste certificate.

(1) fatta eccezione per BASIC e Garden Outdoor

# *Garlando*

*dès plus de cinquante ans leader mondial sur le marché des tables de jeu, présente une innovante gamme de tables de tennis et d'accessoires et à même de satisfaire les exigences de tous les joueurs, débutants ou professionnels.*

*La nouvelle ligne* Innovation in Table Tennis *a été manufacturée suivant des critères de Qualité, Sécurité et Choix.*

# *Qualité*

*des matériaux, pour réaliser des plateaux d'excellent niveau et des châssis de support résistants, garantissant une élevée robustesse et une longue durée dans le temps.*

*Grâce aux matériaux employés pour les plateaux la qualité du rebond de la balle s'améliore, en rendant la trajectoire plus régulière.*

# *Securité*

*des tables de tennis Garlando, manufacturées conformément aux principes établis par le normes européennes EN 14468-1 et EN 14468-2.*

*Tous les modèles[1] sont équipés d'un système de fermeture avec verrouillage automatique empêchant l'ouverture accidentelle de la table une fois qu'elle est rangée, tandis que la plupart des tables sont douées même du système de déverrouillage Compact & Security® (C&S®). Ce système breveté garantisse deux importants avantages:*

*• SECURITE de la personne, car il consente d'ouvrir et de fermer les plateaux en se positionnant à côté de la table et donc hors de la portée de chute au cas ils glissent de la main;*

*• possibilité de maintenir une POSITION ERGONOMIQUE pendant toutes les phases du déverrouillage, ce qui évite de prendre une posture erronée.*

# *Choix*

*L'ample choix de modèles pour l'intérieur et le plein air se complète par une vaste gamme d'accessoires, comprenant une sélection de raquettes approuvées ITTF, avec plusieurs types de revêtement et de poignées, les meilleures douées des innovantes technologies C.C. et D.C.C. , avec noyau de liège à l'intérieur. Les accessoires ont obtenu le "Point Vert" (Green Dot), attestant qui sont de produits écologiques, dont le bois arrive de forêts certifiées.*

*(1) À l'exception de BASIC et Garden Outdoor*

Tavolo
da interno

*Table*
*d'intérieur*

Tavolo
da esterno

*Table*
*d'extérieur*

Peso

*Poids*

Kg

Conforme alla
normativa Europea
EN 14468-1/2

*Conforme aux*
*normes européennes*
EN 14468-1/2

EN 14468-1/2

Adatto a
giocatori con
mobilità ridotta

*Adapte aux*
*joueurs avec*
*mobilité limitée*

Sistema di
sicurezza per
tavoli compatti

*Système de*
*sécurité pour*
*tables compact*

C&S

Chiusura compatta
salva spazio

*Pliage*
*compact*

COMPACT SYSTEM

# BASIC

Kg 55

EN 14468-1/2 CE

COD. C-9

**M**odello per interno, facile da smontare, piano gioco verde, misure regolamentari da torneo (cm. 274x152,5x76), ideale per l'uso familiare ed il gioco amatoriale.

**S**truttura del piano di gioco (fig.1): agglomerato di legno con rivestimento melaminico (spessore mm. 16) con connessione ad incastro (fig.2), linee bianche indelebili, finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete in dotazione (fig.3), da rimuovere per smontare il tavolo.

**T**elaio e gambe: struttura tubolare metallica diametro mm. 25, con verniciatura a polvere.

**Q**uattro ruote di servizio del diametro di mm. 125 (fig.4), facilitano lo spostamento quando il tavolo è smontato.

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **2 anni**.



***T**able d'intérieur, facile à démonter, plateau vert, dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'utilisation familiale et le loisir.*

***S**tructure du plateau (fig.1): bois aggloméré avec revêtement mélaminique (épaisseur 16mm) avec connexion à emboîtement (fig.2), bandes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

***P**oteaux et filet compris (fig.3) à enlever avant de démonter la table.*

***C**hâssis et pieds: structure en tubes de métal diamètre 25mm, avec peinture à poudre.*

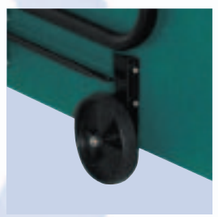
***Q**uatre roues de service diamètre 125mm (fig.4) facilitent les déplacements lorsque la table est démontée.*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **2 ans**.*

1

2

3


4

# TRAINING INDOOR

Kg 69

EN 14468-1/2

COD. C-113I

COD. C-112I

Palline e racchette non incluse.
*Balles et raquettes non comprises.*

**M**odello per interno, pieghevole con chiusura automatica, disponibile con piano gioco verde e telaio nero o piano gioco blu e telaio silver, misure regolamentari da torneo (cm. 274x152,5x76), ideale per l'uso familiare ed il gioco amatoriale.

**S**truttura del piano di gioco (fig.1): agglomerato di legno con rivestimento melaminico (spessore mm. 16), linee bianche indelebili, finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete permanenti in dotazione (fig.2), non è necessario smontarli per piegare il tavolo.

**T**elaio e gambe: struttura tubolare metallica diametro mm. 25, con verniciatura a polvere. In dotazione porta racchette e palline (fig. 3).

**Q**uattro ruote doppie del diametro di mm. 125 (fig.4) di cui due rotanti a 360°, facilitano lo spostamento quando il tavolo è piegato.

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **2 anni**.



***T**able d'intérieur, pliable avec fermeture automatique, disponible avec plateau vert et chassis noir ou plateau bleu et chassis couleur argent, dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'utilisation familiale et le loisir.*

***S**tructure du plateau (fig.1): bois aggloméré avec revêtement mélaminique (épaisseur 16mm), bandes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

***P**oteaux et filet fixes compris (fig.2), pas de nécessité de les démonter pour plier la table.*

***C**hâssis et pieds: structure en tubes de métal diamètre 25mm, avec peinture à poudre. En dotation porte-raquettes et balles (fig. 3).*

***Q**uatre roues jumelées diamètre 125mm (fig.4) deux pivotant à 360°, facilitent les déplacements lorsque la table est pliée.*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **2 ans**.*

* senza rete/con rete
** sans filet/avec filet*

1

2

3

4

# PROGRESS INDOOR

COD. C-163I

COD. C-162I

**M**odello per interno, pieghevole con chiusura automatica compatta, con misure regolamentari da torneo cm. 274x152,5x76), è l'ideale per l'uso familiare e il gioco amatoriale. Disponibile con piano gioco verde o blu.

**S**truttura del piano di gioco (fig.1) in agglomerato di legno con rivestimento melaminico (spessore mm. 16), con linee bianche indelebili e finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete permanenti in dotazione (fig. 2), non è necessario smontarli per piegare il tavolo.

**T**elaio e gambe: struttura tubolare metallica diametro mm. 25, con verniciatura a polvere. In dotazione porta palline (fig. 3).

**Q**uattro ruote doppie (diametro mm. 125), tutte rotanti a 360° (fig. 4), facilitano lo spostamento quando il tavolo è piegato.

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **2 anni**.

*Table d'intérieur, pliable avec fermeture automatique compacte, de dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'emploi familial et le loisir. Disponible avec plateau vert ou bleu.*

*Structure du plateau (fig.1): bois aggloméré avec revêtement mélaminique (épaisseur 16mm), lignes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

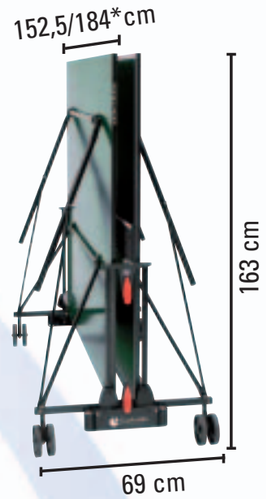
*Poteaux et filet fixes (fig.2), pas de nécessité de les démonter pour plier la table.*

*Châssis et pieds: structure en tubes de métal diamètre 25mm, avec peinture à poudre. Porte - balles intégré (fig. 3).*

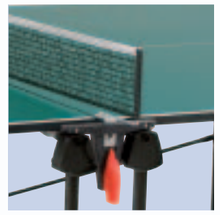
*Quatre roues jumelées (diamètre 125mm) toutes pivotant à 360° (fig. 4), facilitent les déplacements lorsque la table est pliée.*

*Garantie contre les défauts de fabrication:* ***2 ans***.

* senza rete/con rete
** sans filet/avec filet*



1


2

3

4

# ATLAS

COD. C-222I

COD. C-221I

**M**odello per interno, pieghevole con chiusura automatica compact e sistema brevettato C&S® (fig.1), disponibile con piano gioco verde o blu, misure regolamentari da torneo (cm. 274x152,5x76), ideale per l'uso amatoriale e per l'allenamento.

**S**truttura del piano di gioco: agglomerato di legno con rivestimento melaminico (spessore mm. 16), linee bianche indelebili, finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete permanenti in dotazione (fig.2), non è necessario smontarli per piegare il tavolo.

**T**elaio: struttura tubolare metallica con gambe diametro mm. 25 con sistema di fissaggio triangolare brevettato (fig.3) per una migliore stabilità.

**Q**uattro ruote doppie in plastica diametro mm. 150 (fig.4) due fisse e due che ruotano a 360° facilitano lo spostamento quando il tavolo è piegato.

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **3 anni**.



***T**able d'intérieur, pliable avec fermeture automatique compacte et système breveté C&S® (fig.1), disponible avec plateau vert ou bleu, dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'utilisation loisir et pour l'entraînement.*

***S**tructure du plateau : bois aggloméré avec revêtement mélaminique (épaisseur 16mm), bandes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

***P**oteaux et filet fixes (fig. 2), pas de nécessité de les démonter pour plier la table.*

***C**hâssis: structure en tubes de métal avec pieds diamètre 25mm avec système de verrouillage triangulaire breveté (fig.3) pour une meilleure stabilité.*

***Q**uatre roues jumelées diamètre 150mm (fig.4) deux fixes et deux pivotant à 360° facilitent les déplacements lorsque la table est pliée.*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **3 ans**.*

* senza rete/con rete
** sans filet/avec filet*

1

2

3

4

# SAHARA

Kg 65 | EN 14468-1/2 | C&S | COMPACT SYSTEM

COD. C-52I

COD. C-51I

Palline e racchette non incluse.
*Balles et raquettes non comprises.*

**M**odello per interno, pieghevole con chiusura automatica compact e sistema brevettato C&S® (fig. 1), disponibile con piano gioco verde o blu, misure regolamentari da torneo (cm. 274x152,5x76), ideale per l'uso amatoriale e per l'allenamento.

**S**truttura del piano di gioco: agglomerato di legno con rivestimento melaminico (spessore mm. 16) bordato con profilo in PVC dello spessore di mm. 38, linee bianche indelebili, finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete permanenti in dotazione, non è necessario smontarli per piegare il tavolo.

**T**elaio: struttura tubolare metallica con gambe diametro mm. 25 con sistema di fissaggio triangolare brevettato (fig. 2) per una migliore stabilità. In dotazione porta racchette e palline(fig. 3).

**Q**uattro ruote doppie in plastica diametro mm. 150 due fisse e due che ruotano a 360° facilitano lo spostamento quando il tavolo è piegato (fig. 4).

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **3 anni**.

***T**able d'intérieur, pliable avec fermeture automatique compacte et système breveté C&S® (fig.1), disponible avec plateau vert ou bleu, dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'utilisation familiale et le loisir.*

***S**tructure du plateau : bois aggloméré avec revêtement mélaminique (épaisseur 16mm) profilé en PVC d'une épaisseur de 38mm, bandes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

***P**oteaux et filet fixes, pas de nécessité de les démonter pour plier la table.*

***C**hâssis: structure en tubes de métal avec pieds diamètre 25mm avec système de verrouillage triangulaire breveté (fig.2) pour une meilleure stabilité. En dotation porte-raquettes et balles (fig. 3).*

***Q**uatre roues jumelées diamètre 150mm (fig.4) deux fixes et deux pivotant à 360° facilitent les déplacements lorsque la table est pliée.*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **3 ans**.*

* senza rete/con rete
** sans filet/avec filet*

1

2

3

4

# KALAHARI

Kg 70 | EN 14468-1/2 | C&S | COMPACT SYSTEM

COD. C-152I

COD. C-151I

Palline e racchette non incluse.
*Balles et raquettes non comprises.*

**M**odello per interno, pieghevole con chiusura automatica compact e sistema brevettato C&S® (fig.1), disponibile con piano gioco verde o blu, misure regolamentari da torneo (cm. 274x152,5x76), ideale per l'uso amatoriale e per l'allenamento.

**S**truttura del piano di gioco: agglomerato di legno con rivestimento melaminico (spessore mm. 16) bordato con tubo metallico dello spessore di mm. 30, linee bianche indelebili, finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete permanenti in dotazione, non è necessario smontarli per piegare il tavolo.

**T**elaio: struttura tubolare metallica con gambe quadrate mm. 25x25 più rinforzo rettangolare in PVC mm. 70x40, con sistema di fissaggio triangolare brevettato (fig.2) per una migliore stabilità. In dotazione porta racchette e palline (fig. 3).

**Q**uattro ruote doppie ricoperte di PVC diametro mm. 150 (fig.4) che ruotano a 360°, facilitano lo spostamento quando il tavolo è piegato.

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **3 anni**.

***T**able d'intérieur, pliable avec fermeture automatique compacte et système breveté C&S® (fig.1), disponible avec plateau vert ou bleu, dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'utilisation loisir et pour l'entraînement.*

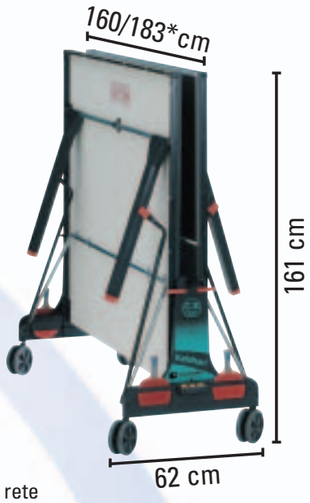
***S**tructure du plateau: bois aggloméré avec revêtement mélaminique (épaisseur 16mm) profilé d'un tuyau en métal d'épaisseur 30mm, bandes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

***P**oteaux et filet fixes compris, pas de nécessité de les démonter pour plier la table.*

***C**hâssis: structure en tubes de métal avec pieds carrés 25x25mm et renfort rectangulaire en PVC 70x40mm, avec système de verrouillage triangulaire breveté (fig.2) pour une meilleure stabilité. En dotation porte-raquettes et balles (fig. 3).*

***Q**uatre roues jumelées recouvertes de PVC diamètre 150mm (fig.4) pivotant à 360°, facilitent les déplacements lorsque la table est pliée.*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **3 ans**.*




* senza rete/con rete
** sans filet/avec filet*

1

2

3

4

# VICTORIA

COD. C-72I

**M**odello per interno ideale per l'uso comunitario e scolastico, dotato di gambe regolabili in altezza (fig.3), facilmente smontabile e di minimo ingombro quando smontato, con doppia chiusura di sicurezza (fig.2), disponibile con piano gioco blu, misure regolamentari da torneo (cm. 274x152,5x76).

**S**truttura del piano di gioco: agglomerato di legno con rivestimento melaminico (spessore mm. 16) bordato con profilo in PVC dello spessore di mm. 38, linee bianche indelebili, finitura antiriflesso.

**P**iani di gioco regolabili in altezza in maniera indipendente l'uno dall'altro (fig.1).

**R**ete e tendirete in dotazione, da rimuovere per smontare il tavolo.

**T**elaio e gambe: robusta struttura tubolare metallica con traverse di rinforzo da mm. 35 x 35 e mm. 45 x 25.

**O**tto ruote doppie ricoperte di PVC diametro mm. 150 che ruotano a 360° facilitano lo spostamento (fig.4).

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **3 anni**.



***T**able d'intérieur idéale pour l'utilisation dans les écoles et communautaire en général, avec jambes réglables à trois niveaux d'hauteur* (fig.3), *facile à démonter et à remettre, avec double fermeture automatique* (fig.2), *disponible avec plateau bleu, dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm).*

***S**tructure du plateau : bois aggloméré avec revêtement mélaminique (épaisseur 16mm) profilé en PVC d'une épaisseur de 38mm, bandes blanches inaltérables, revêtement antireflet.*

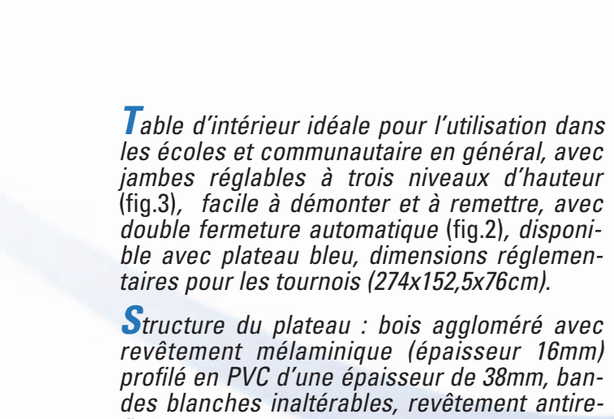
***P**lateaux réglables séparément en hauteur* (fig.1).

***P**oteaux et filet compris, pas fixes et à démonter pour plier la table.*

***C**hâssis et pieds : structure en robuste tubes de métal avec renforts de 35x35mm et 45x25mm.*

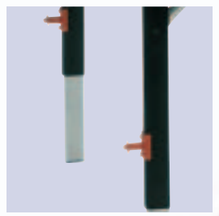
***H**uit roues jumelées recouvertes de PVC diamètre 150mm (fig.4) pivotant à 360° facilitent les déplacements.*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **3 ans**.*



1

2


3

4

# TRAINING OUTDOOR

Kg 52

EN 14468-1/2

COD. C-113E

Palline e racchette non incluse.
*Balles et raquettes non comprises.*

**M**odello per esterno, pieghevole con chiusura automatica, disponibile con piano gioco blu, misure regolamentari da torneo (cm. 274x152,5x76), ideale per l'uso familiare ed il gioco amatoriale.

**S**truttura del piano di gioco (fig.1): resina stratificata (spessore mm. 4) bordata con tubo metallico dello spessore di mm. 36, linee bianche indelebili, finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete permanenti in dotazione (fig.2), non è necessario smontarli per piegare il tavolo.

**T**elaio e gambe: struttura tubolare metallica diametro mm. 25, con verniciatura a polvere. In dotazione porta racchette e palline (fig. 3).

**Q**uattro ruote doppie del diametro di mm. 125 (fig.4) di cui due rotanti a 360°, facilitano lo spostamento quando il tavolo è piegato.

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **2 anni**.



***T**able d'extérieur, pliable avec fermeture automatique, disponible avec plateau bleu, dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'utilisation familiale et le loisir.*

***S**tructure du plateau (fig.1): résine stratifiée (épaisseur mm. 4) profilée d'un tuyau en métal d'épaisseur 36mm, bandes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

***P**oteaux et filet fixes compris (fig.2), pas de nécessité de les démonter pour plier la table.*

***C**hâssis et pieds: structure en tubes de métal diamètre 25mm, avec peinture à poudre. En dotation porte-raquettes et balles (fig. 3).*

***Q**uatre roues jumelées diamètre 125mm (fig.4) deux pivotant à 360°, facilitent les déplacements lorsque la table est pliée.*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **2 ans**.*

* senza rete/con rete
** sans filet/avec filet*

# PROGRESS OUTDOOR

Kg 50 | EN 14468-1/2 CE | COMPACT SYSTEM

COD. C-163E

**M**odello per esterno, pieghevole con chiusura automatica compatta, con misure regolamentari da torneo (cm. 274x152,5x76), è l'ideale per l'uso familiare e il gioco amatoriale. Disponibile con piano gioco blu.

**S**truttura del piano di gioco(fig. 1) in resina stratificata (spessore mm. 4) con profilo metallico spessore mm.36, con linee bianche indelebili e finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete permanenti in dotazione (fig. 2), non è necessario smontarli per piegare il tavolo.

**T**elaio e gambe: struttura tubolare metallica diametro mm. 25, con verniciatura a polvere. In dotazione porta palline (fig. 3).

**Q**uattro ruote doppie (diametro mm. 125), tutte rotanti a 360° (fig. 4), facilitano lo spostamento quando il tavolo è piegato.

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **2 anni**.



***T**able d'extérieur, pliable avec fermeture automatique compacte, de dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'emploi familiale et le loisir. Disponible avec plateau bleu.*

***S**tructure du plateau (fig.1): résine stratifiée (épaisseur mm. 4) profilée d'un tuyau en métal d'une épaisseur de 36mm, bandes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

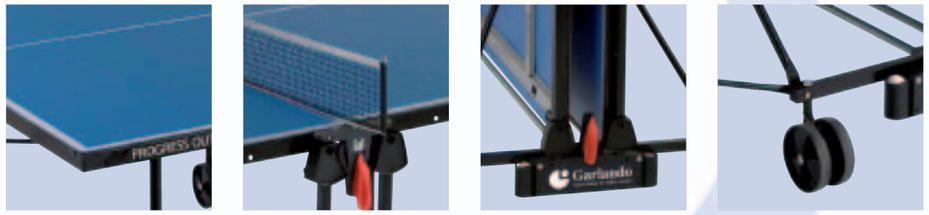
***P**oteaux et filet fixes (fig.2), pas de nécessité de les démonter pour plier la table.*

***C**hâssis et pieds: structure en tubes de métal diamètre 25mm, avec peinture à poudre. Porte-balles intégré (fig. 3).*

***Q**uatre roues jumelées (diamètre 125mm) tous pivotant à 360° (fig. 4), facilitent les déplacements lorsque la table est pliée.*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **2 ans**.*

* senza rete/con rete
** sans filet/avec filet*



# SENA

Kg 58 | EN 14468-1/2 CE | C&S | COMPACT SYSTEM

COD. C-1112E

**M**odello per esterno, pieghevole con chiusura automatica compact e sistema brevettato C&S® (fig.1), disponibile con piano gioco blu, misure regolamentari per torneo (cm. 274x152,5x76), ideale per l'uso amatoriale e per l'allenamento.

**S**truttura del piano di gioco: resina stratificata (spessore mm. 4) bordata con profilo di alluminio dello spessore di mm. 50, linee bianche indelebili, finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete permanenti in dotazione (fig.2), non è necessario smontarli per piegare il tavolo.

**T**elaio: struttura tubolare metallica con gambe diametro mm. 25 con sistema di fissaggio triangolare brevettato (fig.3) per una migliore stabilità.

**Q**uattro ruote doppie in plastica diametro mm. 150 (fig.4) due fisse e due che ruotano a 360° facilitano lo spostamento quando il tavolo è piegato.

**G**aranzia struttura sui difetti di fabbricazione: **3 anni**.

**G**aranzia piano gioco sui difetti di fabbricazione: **5 anni**.



***T**able d'extérieur, pliable avec fermeture automatique compacte et système breveté C&S® (fig.1), disponible avec plateau bleu, dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'utilisation loisir et entraînement.*

***S**tructure du plateau résine stratifiée (épaisseur 4 mm) profilée en aluminium d'une épaisseur de 50mm, bandes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

***P**oteaux et filet fixes (fig. 2), pas de nécessité de les démonter pour plier la table.*

***C**hâssis: structure en tubes de métal avec pieds diamètre 25mm avec système de verrouillage triangulaire breveté (fig.3) pour une meilleure stabilité*

***Q**uatre roues jumelées diamètre 150mm (fig.4) deux fixes et deux pivotant à 360° facilitent les déplacements lorsque la table est pliée.*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **3 ans**.*

***G**arantie plateau jeu sur les défauts de fabrication: **5 ans.***

* senza rete/con rete
** sans filet/avec filet*

1

2

3

4

# NILO

Kg 60 | EN 14468-1/2 CE | C&S | COMPACT SYSTEM

COD. C-1312E

Palline e racchette non incluse.
*Balles et raquettes non comprises.*

**M**odello per esterno, pieghevole con chiusura automatica compact e sistema brevettato C&S® (fig.1), disponibile con piano gioco blu, misure regolamentari da torneo (cm. 274x152,5x76), ideale per l'uso amatoriale e per allenamento.

**S**truttura del piano di gioco (fig.2): resina stratificata (spessore mm. 4) bordata con profilo di alluminio dello spessore di mm. 50, linee bianche indelebili, finitura antiriflesso.

**R**ete e tendirete permanenti in dotazione, non è necessario smontarli per piegare il tavolo.

**T**elaio: struttura tubolare metallica con gambe quadrate mm. 25x25 con sistema di fissaggio triangolare brevettato (fig.3) per una migliore stabilità.

**Q**uattro ruote doppie ricoperte di PVC diametro mm. 150 (fig.4) che ruotano a 360° facilitano lo spostamento quando il tavolo è piegato.

**G**aranzia struttura sui difetti di fabbricazione: **3 anni**.

**G**aranzia piano gioco sui difetti di fabbricazione: **5 anni**.



***T**able d'extérieur, pliable avec fermeture automatique compacte et système breveté C&S® (fig.1), disponible avec plateau bleu, dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm), idéale pour l'utilisation loisir et entraînement.*

***S**tructure du plateau (fig.2): résine stratifiée (épaisseur 4mm) profilée en aluminium d' épaisseur 50mm, bandes blanches inaltérables, revêtement anti-reflet.*

***P**oteaux et filet fixes compris, pas de nécessité de les démonter pour plier la table.*

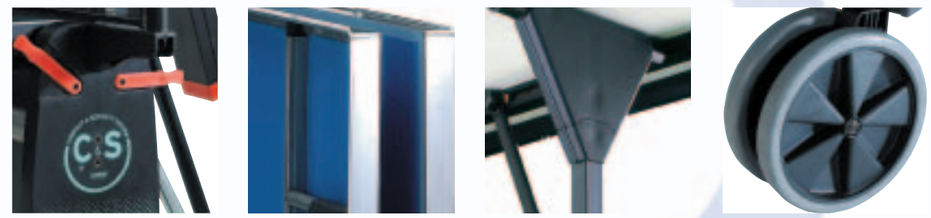
***C**hâssis: structure en tubes de métal avec pieds carrés 25x25mm avec système de verrouillage triangulaire breveté (fig.3) pour une meilleure stabilité.*

***Q**uatre roues jumelées recouvertes de PVC diamètre 150mm (fig.4) pivotant à 360°, facilitent les déplacements lorsque la table est pliée.*

***G**arantie structure sur les défauts de fabrication: **3 ans**.*

***G**arantie plateau jeu sur les défauts de fabrication: **5 ans**.*

* senza rete/con rete
** sans filet/avec filet*




1 2 3 4

# GARDEN OUTDOOR

Kg 118

EN 14468-1/2

COD. C-67E

**U**n tavolo da ping pong per esterno estremamente robusto, che assicura una durata eccezionale anche se sottoposto a intemperie.

**L**'alternativa migliore al ping pong a struttura fissa in cemento. Particolarmente adatto per l'uso da parte di collettività.

**I**l piano gioco di dimensioni regolamentari da torneo, in resina stratificata dello spessore di mm. 6, è rinforzato da un bordo di mm. 50 (fig. 1) e da una intelaiatura sottostante in metallo mm. 50 x 20 (fig. 2).

**I**n colore blu, non si ondula, permettendo sempre un corretto rimbalzo della pallina, e ha linee bianche indelebili e finitura antiriflesso che rende possibile giocare a lungo senza affaticare la vista.

**I**l telaio, in acciaio verniciato a polvere in color grigio chiaro, è reso ancora più resistente da una robusta struttura di collegamento delle gambe (fig. 3).

**L**e gambe sono provviste di piedini con sistema di ancoraggio al terreno (fig. 4).

**G**aranzia sui difetti di fabbricazione: **2 anni**.



***U**ne table de tennis pour le plein air extrêmement robuste, assurant une durée exceptionnelle même en cas d'intempéries.*

***L**a meilleure alternative à la table de tennis à structure fixe en béton. Particulièrement convenable pour l'emploi des collectivités, ce modèle a dimensions réglementaires pour les tournois (274x152,5x76cm). Disponible avec plateau bleu.*

***S**tructure du plateau en résine stratifiée épaisseur 6mm, renforcée par un bord de 50mm (fig. 1) et par un encadrement au-dessous en métal 50 x 20mm (fig. 2), ne se déforme jamais, consentant toujours un correct rebond de la balle. Bandes blanches inaltérables et revêtement anti-reflet.*

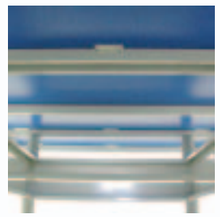
***F**ilet et poteaux permanents en métal, de longue durée et résistants aux agents atmosphériques.*

***C**hâssis: en acier peinturé à poudre en couleur gris clair, encore plus résistant grâce à une robuste structure de raccord des jambes (fig. 3).*

***J**ambes pourvues de pieds avec système de fixage au sol (fig. 4).*

***G**arantie contre les défauts de fabrication: **2 ans**.*

1


2

3

4

# Tabella comparativa

| | BASIC | TRAINING INDOOR | PROGRESS INDOOR | ATLAS | SAHARA | KALAHARI | VICTORIA | TRAINING OUTDOOR | PROGRESS OUTDOOR | SENA | NILO | GARDEN OUTDOOR |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Utilizzo** | per interno | per interno | per interno | per interno | per interno | per interno | per interno | per esterno | per esterno | per esterno | per esterno | per esterno |
| **Livello di gioco** | hobby | hobby | hobby | hobby/ allenamento | hobby/ allenamento | hobby/ allenamento | allenamento/ scuola/ comunità | hobby | hobby | hobby/ allenamento | hobby/ allenamento | comunità / uso intenso |
| **Misure ufficiali da torneo ITTF cm. 274x152,5x76** | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI |
| **Colore piano gioco** | verde | a scelta verde o blu | a scelta verde o blu | a scelta verde o blu | a scelta verde o blu | a scelta verde o blu | blu | blu | blu | blu | blu | blu |
| **Materiale piano gioco** | agglomerato di legno con rivestimento melaminico | agglomerato di legno con rivestimento melaminico | agglomerato di legno con rivestimento melaminico | agglomerato di legno con rivestimento melaminico | agglomerato di legno con rivestimento melaminico | agglomerato di legno con rivestimento melaminico | agglomerato di legno con rivestimento melaminico | resina stratificata | resina stratificata | resina stratificata | resina stratificata | resina stratifi-cata rinforzata da intelaiatura metallica |
| **Struttura del piano di gioco** | piano gioco mm. 16 | piano gioco mm. 16 | piano gioco mm. 16 | piano gioco mm. 16 | piano gioco mm. 16 + telaio in PVC mm. 38 | piano gioco mm. 16 + telaio tubo metallico mm. 30 | piano gioco mm. 16 + telaio in PVC mm. 38 | piano gioco mm. 4 + telaio tubo metallico mm. 36 | piano gioco mm. 4 + telaio tubo metallico mm. 36 | piano gioco mm. 4 + telaio in alluminio mm. 50 | piano gioco mm. 4 + telaio in alluminio mm. 50 | piano gioco mm. 6 + bordo mm. 50 |
| **Gambe** | tubo metallico diam. mm. 25 | tubo metallico diam. mm. 25 | tubo metallico diam. mm. 25 | tubo metallico diam. mm. 25 | tubo metallico diam. mm. 25 | tubo metallico mm. 25x25 + struttura PVC mm. 70x40 | tubo metallico mm. 45x25 e mm. 35x35 con rinforzi | tubo metallico diam. mm. 25 | tubo metallico diam. mm. 25 | tubo metallico diam. mm. 25 | tubo metallico mm. 25x25 | tubo metallico con struttura mm. 50 x 20 |
| **Con ruote** | SI (di servizio) | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | NO |
| **Rete e tendirete permanente** | NO | SI | SI | SI | SI | SI | NO | SI | SI | SI | SI | SI |
| **Chiusura automatica piani gioco** | NO | SI | SI compatta | SI compatta sistema C&S® | SI compatta sistema C&S® | SI compatta sistema C&S® | NO | SI | SI compatta | SI compatta sistema C&S® | SI compatta sistema C&S® | NO |
| **Possibilità di allenarsi da soli** | NO | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | NO |
| **Utilizzo su sedia a rotelle** | NO | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI |
| **Garanzia tavolo (anni)** | 2 | 2 | 2 | 3 | 3 | 3 | 3 | 2 | 2 | 3 | 3 | 2 |
| **Garanzia piano gioco (anni)** | 2 | 2 | 2 | 3 | 3 | 3 | 3 | 2 | 2 | 5 | 5 | 2 |
| **Peso** | Kg. 55 | Kg. 69 | Kg. 65 | Kg. 60 | Kg. 65 | Kg. 70 | Kg. 66 | Kg. 52 | Kg. 50 | Kg. 58 | Kg. 60 | Kg. 118 |
| **Rispetto norma EN 14468-1/2** | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI | SI |



# *Tableau comparatif*

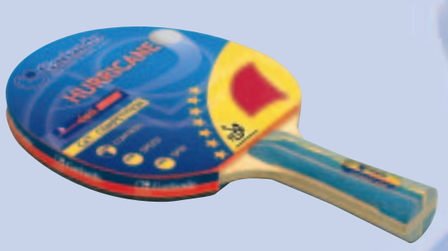
| | BASIC | TRAINING INDOOR | PROGRESS INDOOR | ATLAS | SAHARA | KALAHARI | VICTORIA | TRAINING OUTDOOR | PROGRESS OUTDOOR | SENA | NILO | GARDEN OUTDOOR |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Utilisation** | table d'intérieur | table d'intérieur | table d'intérieur | table d'intérieur | table d'intérieur | table d'intérieur | table d'intérieur | table d'extérieur | table d'extérieur | table d'extérieur | table d'extérieur | table d'extérieur |
| **Niveau de jeu** | loisir | loisir | loisir | loisir/ entraînement | loisir/ entraînement | loisir/ entraînement | entraînement/ école/collectivité | loisir | loisir | loisir/ entraînement | loisir/ entraînement | collectivités /emploi intensif |
| **Dimensions officielles ITTF 274x152,5x76cm** | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI |
| **Couleur plateau** | vert | sur le choix vert ou bleu | sur le choix vert ou bleu | sur le choix vert ou bleu | sur le choix vert ou bleu | sur le choix vert ou bleu | bleu | bleu | bleu | bleu | bleu | bleu |
| **Matériau plateau** | bois aggloméré avec revêtement mélaminique | bois aggloméré avec revêtement mélaminique | bois aggloméré avec revêtement mélaminique | bois aggloméré avec revêtement mélaminique | bois aggloméré avec revêtement mélaminique | bois aggloméré avec revêtement mélaminique | bois aggloméré avec revêtement mélaminique | résine stratifiée | résine stratifiée | résine stratifiée | résine stratifiée | résine stratifiée renforcée par un chassis en métal |
| **Structure du plateau** | plateau 16mm | plateau 16mm | plateau 16mm | plateau 16mm | plateau 16mm + chassis en PVC 38mm | plateau 16mm + chassis tubes de métal 30mm | plateau 16mm + chassis en PVC 38mm | plateau 4mm + chassis tubes de métal 36mm | plateau 4mm + chassis tubes de métal 36mm | plateau 4mm + chassis aluminium 50mm | plateau 4mm + chassis aluminium 50mm | plateau 6mm + bord 50mm |
| **Pieds** | tubes de métal diamètre 25mm | tubes de métal diamètre 25mm | tubes de métal diamètre 25mm | tubes de métal diamètre 25mm | tubes de métal diamètre 25mm | tubes de métal 25x25mm + structure PVC 70x40mm | tubes de métal 45X25mm et 35x35mm avec renforts | tubes de métal diamètre 25mm | tubes de métal diamètre mm. 25 | tubes de métal diamètre 25mm | tubes de métal 25x25mm | tubes de métal avec structure 50 x 20mm |
| **Avec roues** | OUI (de service) | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | NON |
| **Poteaux et filet fixes** | NON | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | NON | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI |
| **Fermeture automatique des plateaux** | NON | OUI | OUI compacte | OUI compacte système C&S® | OUI compacte système C&S® | OUI compacte système C&S® | NON | OUI | OUI compacte | OUI compacte système C&S® | OUI compacte système C&S® | NON |
| **Possibilité d'entraînement par une seule persone** | NON | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | NON |
| **Utilisation sur chaise à roues** | NON | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI |
| **Garantie table (ans)** | 2 | 2 | 2 | 3 | 3 | 3 | 3 | 2 | 2 | 3 | 3 | 2 |
| **Garantie plateau (ans)** | 2 | 2 | 2 | 3 | 3 | 3 | 3 | 2 | 2 | 5 | 5 | 2 |
| **Poids** | 55 Kgs | 69 Kgs | 65kgs | 60 Kgs | 65 Kgs | 70 Kgs | 66 Kgs | 52 Kgs | 50 Kgs | 58 Kgs | 60 Kgs | 118 Kgs |
| **Conformité aux normes EN 14468-1/2** | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI | OUI |

# HURRICANE

★★★★★★★

Cod. 2C4-1118

**CAT. COMPETIZIONE / COMPÉTITION**




I

**CARATTERISTICHE TECNICHE**

Intelaiatura in legno compensato professionale spessore mm. 6

Manico con doppio inserto in sughero con tecnologia D.C.C. per il miglior controllo di palla e percezione della pallina.

Spugna di qualità professionale spessore mm. 2

Rivestimento in gomma liscia codice ITTF "EXTSPEED"

**CARATTERISTICHE DI GIOCO** (min. 1 – max. 10)

Velocità (speed) : 10
Effetto (spin) : 10
Controllo (control) : 7,5

F

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Bois en contre-plaqué professionnel épaisseur 6mm

Poignée avec double noyau en liège avec technologie D.C.C. pour le meilleure contrôle de balle et donner une grande sensibilité aux effets

Mousse de qualité professionnelle épaisseur 2mm

Revêtement en caoutchouc à picots retournés code ITTF "EXTSPEED"

**CARACTÉRISTIQUES DU JEU** (min. 1 – max. 10)

Vitesse (speed) : 10
Effet (spin) : 10
Contrôle (control) : 7,5

# TORNADO

★★★★★★☆

Cod. 2C4-1117

**CAT. COMPETIZIONE / COMPÉTITION**

I

**CARATTERISTICHE TECNICHE**

Intelaiatura in legno compensato professionale spessore mm. 6

Manico con inserto in sughero con tecnologia C.C. per aumentare il controllo e dare un'ottima percezione della pallina

Spugna di qualità professionale spessore mm. 2

Rivestimento in gomma liscia codice ITTF "SUPERSPEED"

**CARATTERISTICHE DI GIOCO** (min. 1 – max. 10)

Velocità (speed) : 9,5
Effetto (spin) : 9,5
Controllo (control) : 7,5

F

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Bois en contre-plaqué professionnel épaisseur 6mm

Poignée avec noyau en liège avec technologie C.C. pour augmenter le contrôle et donner une grande sensibilité aux effets

Mousse de qualité professionnelle épaisseur 2mm

Revêtement en caoutchouc à picots retournés code ITTF "SUPERSPEED"

**CARACTÉRISTIQUES DU JEU** (min. 1 – max. 10)

Vitesse (speed) : 9,5
Effet (spin) : 9,5
Contrôle (control) : 7,5

# TWISTER

★★★★★☆☆

Cod. 2C4-117

**CAT. ALLENAMENTO / ENTRAÎNEMENT**

I

**CARATTERISTICHE TECNICHE**

ntelaiatura in legno compensato spessore mm. 6

Spugna di elevata qualità spessore mm. 1,8

Rivestimento in gomma liscia codice ITTF 8088

**CARATTERISTICHE DI GIOCO** (min. 1 – max. 10)

Velocità (speed) : 9
Effetto (spin) : 9
Controllo (control) : 8

F

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Bois en contre-plaqué épaisseur 6mm

Mousse haute qualité épaisseur 1,8mm

Revêtement en caoutchouc à picots retournés code ITTF 8088

**CARACTÉRISTIQUES DU JEU** (min. 1 – max. 10)

Vitesse (speed) : 9
Effet (spin) : 9
Contrôle (control) : 8







# CYCLONE

★★★★☆☆☆

Cod. 2C4-116

**CAT. ALLENAMENTO / ENTRAÎNEMENT**

I

**CARATTERISTICHE TECNICHE**

Intelaiatura in legno compensato spessore mm. 6

Spugna di elevata qualità spessore mm. 1,8

Rivestimento in gomma liscia codice ITTF 8087

**CARATTERISTICHE DI GIOCO** (min. 1 – max. 10)

Velocità (speed) : 8,5
Effetto (spin) : 8,5
Controllo (control) : 8

F

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Bois en contre-plaqué épaisseur 6mm

Mousse haute qualité épaisseur 1,8mm

Revêtement en caoutchouc à picots retournés code ITTF 8087

**CARACTÉRISTIQUES DU JEU** (min. 1 – max. 10)

Vitesse (speed) : 8,5
Effet (spin) : 8,5
Contrôle (control) : 8

# TEMPEST

★★★☆☆☆☆

Cod. 2C4-115

**CAT. HOBBY / AMATEUR**

I

**CARATTERISTICHE TECNICHE**

Intelaiatura in legno compensato spessore mm. 5,5

Spugna spessore mm. 1,8

Rivestimento in gomma liscia codice ITTF 807

**CARATTERISTICHE DI GIOCO** (min. 1 – max. 10)

Velocità (speed) : 6
Effetto (spin) : 5
Controllo (control) : 8,5

F

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Bois en contre-plaqué épaisseur 5,5mm

Mousse épaisseur 1,8mm

Revêtement en caoutchouc à picots retournés code ITTF 807

**CARACTÉRISTIQUES DU JEU** (min. 1 – max. 10)

Vitesse (speed) : 6
Effet (spin) : 5
Contrôle (control) : 8,5

# STORM

★★+☆☆☆☆

Cod. 2C4-1114

**CAT. HOBBY / AMATEUR**

I

**CARATTERISTICHE TECNICHE**

Intelaiatura in legno compensato spessore mm. 6

Spugna spessore mm. 1,5

Rivestimento in gomma liscia codice ITTF 8086

**CARATTERISTICHE DI GIOCO** (min. 1 – max. 10)

Velocità (speed) : 5
Effetto (spin) : 4
Controllo (control) : 9

F

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Bois en contre-plaqué épaisseur 6mm

Mousse épaisseur 1,5mm

Revêtement en caoutchouc à picots retournés code ITTF "8086"

**CARACTÉRISTIQUES DU JEU** (min. 1 – max. 10)

Vitesse (speed) : 5
Effet (spin) : 4
Contrôle (control) : 9

# ARROW

Cod. 2C4-114

CAT. DIVERTIMENTO / LOISIR

I

**CARATTERISTICHE TECNICHE**
Intelaiatura in legno compensato spessore mm. 6
Spugna spessore mm. 1,5
Rivestimento in gomma liscia

**CARATTERISTICHE DI GIOCO** (min. 1 – max. 10)
Velocità (speed) : 4,5
Effetto (spin) : 3
Controllo (control) : 9,5

F

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**
Bois en contre-plaqué épaisseur 6mm
Mousse épaisseur 1,5mm
Revêtement en caoutchouc à picots retournés

**CARACTÉRISTIQUES DU JEU** (min. 1 – max. 10)
Vitesse (speed) : 4,5
Effet (spin) : 3
Contrôle (control) : 9,5

# THUNDER

Cod. 2C4-113

CAT. DIVERTIMENTO / LOISIR

I

**CARATTERISTICHE TECNICHE**
Intelaiatura in legno compensato spessore mm. 5
Gomma puntinata

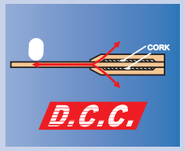
**CARATTERISTICHE DI GIOCO** (min. 1 – max. 10)
Velocità (speed) : 3
Effetto (spin) : 2
Controllo (control) : 10

F

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**
Bois en contre-plaqué épaisseur 5mm
Revêtement en caoutchouc à picots

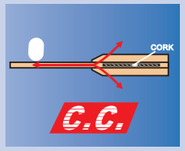
**CARACTÉRISTIQUES DU JEU** (min. 1 – max. 10)
Vitesse (speed) : 3
Effet (spin) : 2
Contrôle (control) : 10

| MODELLO MODÈLE | CATEGORIA CATÉGORIE | ITTF | STELLE ÉTOILES | CONTROLLO CONTRÔLE | VELOCITÀ VITESSE | EFFETTO EFFET |
|---|---|---|---|---|---|---|
| HURRICANE | COMPETIZIONE COMPÉTITION | ITTF | 7 | 7,5/10 | 10/10 | 10/10 |
| TORNADO | COMPETIZIONE COMPÉTITION | ITTF | 6 | 7,5/10 | 9,5/10 | 9,5/10 |
| TWISTER | ALLENAMENTO ENTRAÎNEMENT | ITTF | 5 | 8/10 | 9/10 | 9/10 |
| CYCLONE | ALLENAMENTO ENTRAÎNEMENT | ITTF | 4 | 8/10 | 8,5/10 | 8,5/10 |
| TEMPEST | HOBBY AMATEUR | ITTF | 3 | 8,5/10 | 6/10 | 5/10 |
| STORM | HOBBY AMATEUR | ITTF | 2+ | 9/10 | 5/10 | 4/10 |
| ARROW | DIVERTIMENTO LOISIR | - | 2 | 9,5/10 | 4,5/10 | 3/10 |
| THUNDER | DIVERTIMENTO LOISIR | - | 1 | 10/10 | 3/10 | 2/10 |




L'innovativo nucleo di sughero all'interno del legno (tecnologia C.C. oppure tecnologia D.C.C.) migliora il controllo della pallina senza sacrificare la velocità del gioco, aumentando nel contempo le possibilità di variare gli effetti.

L'innovant noyau de liège à l'intérieur du bois (technologie C.C. ou technologie D.C.C.) améliore le contrôle de la balle sans sacrifier la vitesse du jeu, augmentant au même temps les possibilités de réaliser des effets.










# SET STORM PLUS

Cod. 2C4-55

I

**SET DI ACCESSORI**
Set di 2 racchette 2 stelle + e 3 palline 1 stella, più rete e tendirete

F

**AUTRES ACCESSOIRES**
Jeu de 2 raquettes 2 étoiles + et 3 balles 1 étoile, avec filet et poteaux

# SET THUNDER PLUS

Cod. 2C4-44

I

**SET DI ACCESSORI**
Set di 2 racchette 1 stella e 3 palline 1 stella, più rete e tendirete

F

**AUTRES ACCESSOIRES**
Jeu de 2 raquettes 1 étoile et 3 balles 1 étoile, avec filet et poteaux

# SET STORM

Cod. 2C4-5

I

**SET DI ACCESSORI**
Set di 2 racchette 2 stelle + e 3 palline 1 stella

F

**AUTRES ACCESSOIRES**
Jeu de 2 raquettes 2 étoiles + avec 3 balles 1 étoile

# SET THUNDER

Cod. 2C4-4

I

**SET DI ACCESSORI**
Set di 2 racchette 1 stella e 3 palline 1 stella

F

**AUTRES ACCESSOIRES**
Jeu de 2 raquettes 1 étoile avec 3 balles 1 étoile

## GALAXY

★★★

Cod. 2C4-119

I

**PALLINE**
Confezione di 6 palline 3 stelle

F

**BALLES**
Paquet de 6 balles 3 étoiles

## METEOR

★

Cod. 2C4-118

I

**PALLINE**
Confezione di 6 palline 1 stella

F

**BALLES**
Paquet de 6 balles 1 étoile

## SET UNIVERSAL

Cod. 2C4-144

I

**RETE E TENDIRETE UNIVERSAL**
Adatti a tutti i modelli di tavolo

F

**FILET ET POTEAUX UNIVERSAL**
Convenable pour tous les modèles de table

## UNIVERSAL

Cod. 2C4-14

I

**RETE UNIVERSAL**
Adatta a tutti i modelli di tavolo

F

**FILET UNIVERSAL**
Convenable pour tous les modèles de table

## 100 PALLINE/BALLES METEOR

Cod. 2C4-118C

I

**PALLINE**
Confezione da 100 palline 1 stella

F

**BALLES**
Confection de 100 balles 1 étoile

## CUSTODIA / HOUSSE

Cod. 2C4-99

I

**CUSTODIA PER UNA RACCHETTA**
Elegante custodia imbottita bicolore con zip di chiusura per una racchetta

F

**HOUSSE POUR RAQUETTE**
Elégante housse pour une raquette ouatée bicolore. Fermeture avec zip.

## TABLE TENNIS COVER

Cod. 2C4-127

I

**COPERTINA DI PROTEZIONE**
Copertina di protezione per tavolo da ping pong. Impermeabile, con sistema di chiusura e fissaggio tramite cerniere e legacci. Adatti a tutti i tipi di ping pong pieghevole. Istruzioni di utilizzo comprese. Colore: bianco.

F

**COUVERTURE DE PROTECTION POUR TABLE DE TENNIS**
Couverture de protection pour table de tennis. Convenable pour tous les modèles pliables. Imperméable, avec système de fermeture et fissage par charnières et lacets. Couleur: blanc. Mode d'emploi fourni.





# Imballo

L'integrità della merce durante il trasporto è di primaria importanza per assicurare la soddisfazione del Cliente: anche la qualità dell'imballo deve essere pertanto all'altezza del prodotto.

Per garantire ciò, ogni tavolo è fornito smontato e **completamente imballato in cartone a doppia onda con rinforzi interni** (fig.1). Per la spedizione di un singolo tavolo, Garlando propone, al fine di eliminare ogni rischio di danneggiamento durante il trasporto, la speciale **gabbia in legno** (fig.2) con protezione perimetrale a base rinforzata e due piedini di legno per facilitarne la movimentazione con mezzi di sollevamento in modo che il tavolo mantenga la posizione verticale.

Per la spedizione di cinque tennis tavolo è previsto **uno speciale imballo** (fig.3): i tavoli vengono posti verticalmente su pallet rinforzato lateralmente con due assi e reggetta. Si evita in tal modo il ribaltamento del collo durante il trasporto e si garantisce una elevata protezione da urti accidentali.

Il pallet da cinque tavoli in verticale ha il duplice vantaggio di **ottimizzare i costi di trasporto** e di **ridurre lo spazio occupato in magazzino**.

# *Emballage*

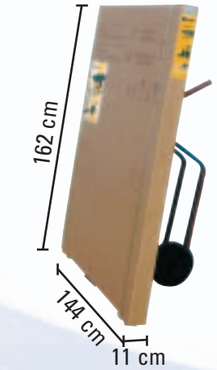
*L'intégrité de la marchandise pendant le transport est d'importance fondamentale pour assurer la satisfaction du Client: la qualité de l'emballage doit être donc au niveau du produit.*

*Pour garantir ça, chaque table est livrée désassemblée et **complètement emballée en carton ondulé à double cannelure avec de renforts à l'intérieur** (photo 1). Pour l'expédition d'une seule table, Garlando propose, pour éliminer tout risque d'endommagement pendant le transport, une spéciale **caisse de bois** (photo 2) avec une protection périmétrale à base renforcée et deux petits pieds en bois. Cet emballage en rend plus facile le déplacement par des moyens de soulèvement, en consentant de maintenir la table en position verticale.*

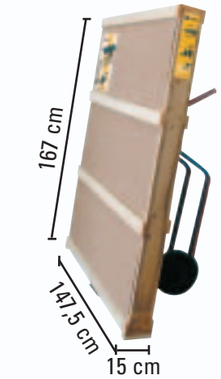
*Pour l'expédition de cinq tables de tennis on prévoit **un emballage spécial** (photo 3): les tables sont placées verticalement sur une palette renforcée latéralement par deux planches et un feuillard. On évite d'une telle façon le renversement du colis pendant le transport, tandis qu'on garantisse une élevée protection contre les chocs accidentels.*

*La palette de cinq tables en vertical a le double avantage **d'optimiser les coûts de transport** et de **réduire l'espace occupé en magasin**.*

1




2




3